

PLAN DE TRAVAIL ANNUEL DES PROJETS D'INVESTISSEMENT PAR CHAPITRE ET RÉGION
ANNUAL WORK PLAN OF INVESTMENT PROJECT PER HEAD AND REGION

Exercice/ Financial year : 2023

Chapitre 08 MINISTERE DE LA JUSTICE
Head MINISTRY OF JUSTICE
Region ADMINISTRATION CENTRALE/ CENTRAL SERVICES

En Milliers de FCFA
In Thousand CFAF

Opérations Operations	Localité Locality	Montant AE CA Amount	Montant CP PA Amount	Financement Financement
Programme 050 AMELIORATION DE L'ACTIVITE JURIDICTIONNELLE IMPROVEMENT OF COURT ACTIVITY				
Action 01 ACCES A LA JUSTICE ET DEVELOPPEMENT DES INFRASTRUCTURES ACCESS TO JUSTICE AND INFRASTRUCTURE DEVELOPMENT				
Projet/Activité Construction, réhabilitation et équipement des locaux des services du MINJUSTICE Project/Activity Construction, rehabilitation and equipment of central administration premises				
Acquisition des bâtiments de l'ex BCD : Etudes architecturales, techniques et géotechniques pour la réhabilitation des anciens bâtiment de l'ex BCD Acquisition of the former BCD buildings: Architectural, technical and geotechnical studies for the rehabilitation of the former BCD buildings	DAG/MINJUSTICE	40 000	40 000	Etu/M'Oeuv
Total Projet/Project		40 000	40 000	
Total Action 01		40 000	40 000	
Total Programme 050		40 000	40 000	
Programme 051 AMELIORATION DE LA POLITIQUE PENITENTIAIRE IMPROVEMENT OF PENITENTIARY POLICY				
Action 01 AMELIORATION DES CONDITIONS DE DETENTION IMPROVING DETENTION CONDITIONS				
Projet/Activité Construction, réhabilitation et équipement des prisons Project/Activity Construction, rehabilitation and equipment of prisons				
Aquisition de 1150 paires de menottes (paiement des arriérés) Acquisition of 1150 pairs of handcuffs (payment of arrears)	DAPEN	21 500	21 500	RIO
Total Projet/Project		21 500	21 500	
Total Action 01		21 500	21 500	
Action 05 COORDINATION ET PILOTAGE DES SERVICES PENITENTIAIRES COORDINATION AND MANAGEMENT OF PENITENTIARY SERVICES				
Projet/Activité Coordination des services par la Direction de l'Administration Pénitentiaire Project/Activity Coordination of services by the Directorate of Penitentiary Administration				
Construction de l'atelier de confection des effets d'habillement du Personnel Pénitentiaire. Construction of the work house for the production of clothing for prison staff.	DAPEN	99 751	99 751	RIO
Total Projet/Project		99 751	99 751	
Total Action 05		99 751	99 751	
Total Programme 051		121 251	121 251	
Programme 052 GOUVERNANCE ET APPUI INSTITUTIONNEL DU SOUS-SECTEUR JUSTICE GOVERNANCE AND INSTITUTIONAL SUPPORT OF THE JUSTICE SUB-SECTOR				
Action 10 PROMOTION ET PROTECTION DES DROITS DE L'HOMME PROMOTION AND PROTECTION OF HUMAN RIGHTS				
Projet/Activité Suivi de la répression des violences faites sur les enfants et Coopération avec l'UNICEF Project/Activity Cooperation with UNICEF: Justice for Children				
Contribution de l'Eat au Projet justice pour enfant State contribution to the Justice for Children Project	DAG	20 000	20 000	FCP Dep.
Total Projet/Project		20 000	20 000	
Total Action 10		20 000	20 000	
Total Programme 052		20 000	20 000	
Total Région/Region ADMINISTRATION CENTRALE/ CENTRAL SERVICES		181 251	181 251	

PLAN DE TRAVAIL ANNUEL DES PROJETS D'INVESTISSEMENT PAR CHAPITRE ET RÉGION
ANNUAL WORK PLAN OF INVESTMENT PROJECT PER HEAD AND REGION

Exercice/ Financial year : 2023

Chapitre 08 MINISTERE DE LA JUSTICE
Head MINISTRY OF JUSTICE
Region ADAMAOUA/ ADAMAWA

En Milliers de FCFA
In Thousand CFAF

Opérations Operations	Localité Locality	Montant AE CA Amount	Montant CP PA Amount	Financement Financement
Programme 050 AMELIORATION DE L'ACTIVITE JURIDICTIONNELLE IMPROVEMENT OF COURT ACTIVITY				
Action 01 ACCES A LA JUSTICE ET DEVELOPPEMENT DES INFRASTRUCTURES ACCESS TO JUSTICE AND INFRASTRUCTURE DEVELOPMENT				
Projet/Activité Construction, réhabilitation et équipement des Juridictions Project/Activity Construction, rehabilitation and equipment of the courts				
Cour d'Appel de l'Adamaoua : travaux de construction de la clôture Adamaoua Appeal Court : construction of the fence	NGAOUNDER E	66 000	66 000	RIO
Total Projet/Project		66 000	66 000	
Total Action 01		66 000	66 000	
Total Programme 050		66 000	66 000	
Programme 051 AMELIORATION DE LA POLITIQUE PENITENTIAIRE IMPROVEMENT OF PENITENTIARY POLICY				
Action 01 AMELIORATION DES CONDITIONS DE DETENTION IMPROVING DETENTION CONDITIONS				
Projet/Activité Construction, réhabilitation et équipement des prisons Project/Activity Construction, rehabilitation and equipment of prisons				
Prison principale de Meiganga : Réhabilitation Meiganga main prison: Rehabilitation	MEIGANGA	40 000	40 000	RIO
Total Projet/Project		40 000	40 000	
Total Action 01		40 000	40 000	
Total Programme 051		40 000	40 000	
Total Région/Region ADAMAOUA/ ADAMAWA		106 000	106 000	

PLAN DE TRAVAIL ANNUEL DES PROJETS D'INVESTISSEMENT PAR CHAPITRE ET RÉGION
ANNUAL WORK PLAN OF INVESTMENT PROJECT PER HEAD AND REGION

Exercice/ Financial year : 2023

Chapitre 08 MINISTERE DE LA JUSTICE
Head MINISTRY OF JUSTICE
Region CENTRE/ CENTER

En Milliers de FCFA
In Thousand CFAF

Opérations Operations	Localité Locality	Montant AE CA Amount	Montant CP PA Amount	Financement Financement
Programme 050 AMELIORATION DE L'ACTIVITE JURIDICTIONNELLE IMPROVEMENT OF COURT ACTIVITY				
Action 01 ACCES A LA JUSTICE ET DEVELOPPEMENT DES INFRASTRUCTURES ACCESS TO JUSTICE AND INFRASTRUCTURE DEVELOPMENT				
Projet/Activité Project/Activity	Construction, équipement et maintenance des complexes modernes des services judiciaires <i>Construction, equipment and maintenance of modern judicial complexes</i>			
Complexe Moderne des Services Judiciaires de Yaoundé : Travaux de construction <i>Modern Complex of Judicial Services of Yaoundé: Construction works</i>	YAOUNDE III	0	1 100 000	RIO
Complexe Moderne des Services Judiciaires de Yaoundé : Contrôle technique et Garantie décennale <i>Modern Complex of the Judicial Services of Yaoundé: Technical control and ten-year guarantee</i>	YAOUNDE III	50 000	50 000	Etu/M'Oeuv
Complexe Moderne des Services Judiciaires de Yaoundé : Maîtrise d'œuvre des travaux de construction <i>Modern Complex of Judicial Services of Yaoundé: Project management of construction works</i>	YAOUNDE III	0	50 000	Etu/M'Oeuv
Complexe Moderne des Services Judiciaires de Yaoundé : Contrôle géotechnique <i>Modern Complex of Judicial Services of Yaoundé: Geotechnical control</i>	YAOUNDE III	0	50 000	Etu/M'Oeuv
Total Projet/Project		50 000	1 250 000	
Projet/Activité Project/Activity	Construction, réhabilitation et équipement des Juridictions <i>Construction, rehabilitation and equipment of the courts</i>			
Palais de Justice d'Akonolinga : Travaux de réhabilitation (Paiement des arriérés) <i>Akonolinga Court house: Rehabilitation works (Payment of arrears)</i>	AKONOLINGA	50 000	50 000	RIO
Palais de Justice de Ngoumou : Études architecturales, Techniques et Géotechniques en vue de la construction <i>Palais de Justice de Ngoumou : Études architecturales, Techniques et Géotechniques en vue de la construction</i>	NGOUMOU	40 000	40 000	Etu/M'Oeuv
Palais de justice d'Ekounou: travaux de réhabilitation de la salle d'audience <i>Ekounou courthouse: rehabilitation of the courtroom</i>	EKOUNOU	33 000	33 000	RIO
Palais de justice d'Ekounou: Réhabilitation de la base des données (paiement des arriérés) <i>Ekounou Courthouse: Rehabilitation of the database (payment of arrears)</i>	EKOUNOU	5 000	5 000	RIO
Palais de justice de Mbalmayo : Achèvement des travaux d'électrification <i>Mbalmayo courthouse: Completion of electrification works</i>	MBALMAYO	10 000	10 000	RIO
Total Projet/Project		138 000	138 000	
Total Action 01		188 000	1 388 000	
Total Programme 050		188 000	1 388 000	
Programme 051 AMELIORATION DE LA POLITIQUE PENITENTIAIRE IMPROVEMENT OF PENITENTIARY POLICY				
Action 01 AMELIORATION DES CONDITIONS DE DETENTION IMPROVING DETENTION CONDITIONS				
Projet/Activité Project/Activity	Construction, réhabilitation et équipement des prisons <i>Construction, rehabilitation and equipment of prisons</i>			
Prison Principale de Nanga-Eboko: Achat du mobilier de bureau <i>Nanga-Eboko Main Prison: Purchase of office furniture</i>	NANGA-EBOKO	6 000	6 000	RIO
Prison Principale de Nanga-Eboko: Acquisition du matériel informatique <i>Nanga-Eboko Main Prison: Acquisition of computer equipment</i>	NANGA-EBOKO	4 700	4 700	RIO

PLAN DE TRAVAIL ANNUEL DES PROJETS D'INVESTISSEMENT PAR CHAPITRE ET RÉGION
ANNUAL WORK PLAN OF INVESTMENT PROJECT PER HEAD AND REGION

Exercice/ Financial year : 2023

Chapitre 08 MINISTERE DE LA JUSTICE
Head MINISTRY OF JUSTICE
Region CENTRE/ CENTER

En Milliers de FCFA
In Thousand CFAF

Opérations Operations	Localité Locality	Montant AE CA Amount	Montant CP PA Amount	Financement Financement
Prison Principale de Nanga-Eboko: Réhabilitation du forage <i>Nanga-Eboko Main Prison: Rehabilitation of the borehole</i>	NANGA-EBOKO	4 500	4 500	RIO
Prison de Yoko : Travaux de réhabilitation du réseau électrique (Paiement des arriérés) <i>Yoko Prison: Rehabilitation of the electricity network (Payment of arrears)</i>	YOKO	8 311	8 311	RIO
Prison Principale de Monatéle : travaux de construction d'une infirmerie <i>Monatéle Main Prison: construction of an infirmary.</i>	MONATELE	4 350	4 350	RIO
Prison Principale de NangaEboko : Réhabilitation de la résidence du régisseur <i>Nanga-Eboko Main Prison: Rehabilitation of the warden's residence</i>	NANGA EBOKO	15 200	15 200	RIO
Prison Principale de Yaoundé : Travaux de réfection (paiement des arriérés) <i>Yaoundé Main Prison : Repair works (payment of arrears)</i>	YAOUNDE IV	38 809	38 809	RIO
Prison de Monatéle: Construction d'un mirador et réfection de la toiture du quartier féminin <i>Monatéle Prison: Construction of a watchtower and repair of the roof of the female quarter</i>	MONATELE	13 505	13 505	RIO
Prison Principale de Nanga-Eboko: Acquisition d'un moulin à céréales <i>Nanga-Eboko Main Prison: Acquisition of a grain mill</i>	NANGA-EBOKO	4 700	4 700	RIO
Prison Principale de Nanga-Eboko: Acquisition du matériel de cuisine <i>Nanga-Eboko Main Prison: Acquisition of kitchen equipment</i>	NANGA-EBOKO	4 800	4 800	RIO
Prison Principale de Nanga-Eboko: Aménagement des canalisations à la prison <i>Nanga-Eboko Main Prison: Installation of drains at the prison</i>	NANGA-EBOKO	4 800	4 800	RIO
DRAP Centre : réhabilitation <i>DRAP Centre: rehabilitation</i>	YAOUNDE I	50 000	50 000	RIO
Total Projet/Project		159 675	159 675	
Total Action 01		159 675	159 675	
Total Programme 051		159 675	159 675	
Total Région/Region CENTRE/ CENTER		347 675	1 547 675	

PLAN DE TRAVAIL ANNUEL DES PROJETS D'INVESTISSEMENT PAR CHAPITRE ET RÉGION
ANNUAL WORK PLAN OF INVESTMENT PROJECT PER HEAD AND REGION

Exercice/ Financial year : 2023

Chapitre 08 MINISTERE DE LA JUSTICE
Head MINISTRY OF JUSTICE
Region EST/ EAST

En Milliers de FCFA
In Thousand CFAF

Opérations Operations	Localité Locality	Montant AE CA Amount	Montant CP PA Amount	Financement Financement
Programme 050 AMELIORATION DE L'ACTIVITE JURIDICTIONNELLE IMPROVEMENT OF COURT ACTIVITY				
Action 01 ACCES A LA JUSTICE ET DEVELOPPEMENT DES INFRASTRUCTURES ACCESS TO JUSTICE AND INFRASTRUCTURE DEVELOPMENT				
Projet/Activité Construction, réhabilitation et équipement des Juridictions Project/Activity Construction, rehabilitation and equipment of the courts				
Cour d'Appel de l'Est : Réhabilitation Eastern Appeal Court: Rehabilitation	BERTOUA	25 000	25 000	RIO
Total Projet/Project		25 000	25 000	
Total Action 01		25 000	25 000	
Total Programme 050		25 000	25 000	
Programme 051 AMELIORATION DE LA POLITIQUE PENITENTIAIRE IMPROVEMENT OF PENITENTIARY POLICY				
Action 01 AMELIORATION DES CONDITIONS DE DETENTION IMPROVING DETENTION CONDITIONS				
Projet/Activité Construction, réhabilitation et équipement des prisons Project/Activity Construction, rehabilitation and equipment of prisons				
Réhabilitation de la Prison Centrale de Bertoua Rehabilitation of the Bertoua Central Prison	BERTOUA	41 049	41 049	RIO
Prison Centrale de Bertoua : Construction d'un forage Bertoua Central Prison: Construction of a borehole	BERTOUA	8 876	8 876	RIO
Total Projet/Project		49 925	49 925	
Total Action 01		49 925	49 925	
Total Programme 051		49 925	49 925	
Total Région/Region EST/ EAST		74 925	74 925	

PLAN DE TRAVAIL ANNUEL DES PROJETS D'INVESTISSEMENT PAR CHAPITRE ET RÉGION
ANNUAL WORK PLAN OF INVESTMENT PROJECT PER HEAD AND REGION

Exercice/ Financial year : 2023

Chapitre 08 MINISTERE DE LA JUSTICE
Head MINISTRY OF JUSTICE
Region EXTREME NORD/ FAR NORTH

En Milliers de FCFA
In Thousand CFAF

Opérations Operations	Localité Locality	Montant AE CA Amount	Montant CP PA Amount	Financement Financement
Programme 050 AMELIORATION DE L'ACTIVITE JURIDICTIONNELLE IMPROVEMENT OF COURT ACTIVITY				
Action 01 ACCES A LA JUSTICE ET DEVELOPPEMENT DES INFRASTRUCTURES ACCESS TO JUSTICE AND INFRASTRUCTURE DEVELOPMENT				
Projet/Activité Construction, réhabilitation et équipement des Juridictions Project/Activity Construction, rehabilitation and equipment of the courts				
Palais de Justice de Yagoua : Travaux de réhabilitation Yagoua Court House: Rehabilitation works	YAGOUA	25 000	25 000	RIO
Total Projet/Project		25 000	25 000	
Total Action 01		25 000	25 000	
Total Programme 050		25 000	25 000	
Programme 051 AMELIORATION DE LA POLITIQUE PENITENTIAIRE IMPROVEMENT OF PENITENTIARY POLICY				
Action 01 AMELIORATION DES CONDITIONS DE DETENTION IMPROVING DETENTION CONDITIONS				
Projet/Activité Construction, réhabilitation et équipement des prisons Project/Activity Construction, rehabilitation and equipment of prisons				
Prison Principale de Kousseri: Construction bâtiment pour malade Kousseri Main Prison: Construction of a building for patients	KOUSSERI	23 000	23 000	RIO
Réhabilitation et sécurisation de la Prison Principale de KAELE Rehabilitation and securing of the KAELE Main Prison	KAELE	40 000	40 000	RIO
Total Projet/Project		63 000	63 000	
Total Action 01		63 000	63 000	
Total Programme 051		63 000	63 000	
Total Région/Region EXTREME NORD/ FAR NORTH		88 000	88 000	

PLAN DE TRAVAIL ANNUEL DES PROJETS D'INVESTISSEMENT PAR CHAPITRE ET RÉGION
ANNUAL WORK PLAN OF INVESTMENT PROJECT PER HEAD AND REGION

Exercice/ Financial year : 2023

Chapitre 08 MINISTERE DE LA JUSTICE
Head MINISTRY OF JUSTICE
Region LITTORAL

En Milliers de FCFA
In Thousand CFAF

Opérations Operations	Localité Locality	Montant AE CA Amount	Montant CP PA Amount	Financement Financement
Programme 050 AMELIORATION DE L'ACTIVITE JURIDICTIONNELLE IMPROVEMENT OF COURT ACTIVITY				
Action 01 ACCES A LA JUSTICE ET DEVELOPPEMENT DES INFRASTRUCTURES ACCESS TO JUSTICE AND INFRASTRUCTURE DEVELOPMENT				
Projet/Activité Project/Activity	Construction, équipement et maintenance des complexes modernes des services judiciaires <i>Construction, equipment and maintenance of modern judicial complexes</i>			
Complexe Moderne des Services Judiciaires de Douala : Travaux de construction (phase 1) <i>Modern Complex of Judicial Services of Douala: Construction works (phase 1)</i>	DOUALA II	0	523 265	RIO
Complexe moderne des services judiciaires de Douala : Contrôle technique et garantie décennale <i>Modern complex of the judicial services of Douala: Technical control and ten-year guarantee</i>	DOUALA II	50 000	50 000	Etu/M'Oeuv
Complexe moderne des services judiciaires de Douala : Acquisition du site (Paie ment des arriérés) <i>Modern Complex of Judicial Services of Douala: Acquisition of the site (Payment of arrears)</i>	DOUALA II	100 000	100 000	Etu/M'Oeuv
Complexe Moderne des Services Judiciaires de Douala : Contrôle technique et Garantie décennale (Paie ment des arriérés) <i>Modern complex of the judicial services of Douala: Technical control and ten-year guarantee (Payment of arrears)</i>	DOUALA II	39 000	39 000	Etu/M'Oeuv
Complexe Moderne des Services Judiciaires de Douala : Maîtrise d'œuvre des travaux de construction (phase 1) <i>Modern Complex of Judicial Services of Douala: Project management of construction works (phase 1)</i>	DOUALA II	50 000	50 000	Etu/M'Oeuv
Complexe Moderne des Services Judiciaires de Douala : Contrôle géotechnique <i>Modern Complex of the Judicial Services of Douala: Geotechnical control</i>	DOUALA II	50 000	50 000	Etu/M'Oeuv
Total Projet/Project		289 000	812 265	
Projet/Activité Project/Activity	Construction, réhabilitation et équipement des Juridictions <i>Construction, rehabilitation and equipment of the courts</i>			
Palais de Justice de Ngambe : Maitrise d'oeuvre des travaux de construction <i>Ngambe courthouse: Project management of construction works</i>	NGAMBE	0	15 000	Etu/M'Oeuv
Palais de Justice d'Edea : Maitrise d'Oeuvre des travaux de construction <i>Edea courthouse: Project management of construction works</i>	EDEA	0	25 000	Etu/M'Oeuv
Palais de Justice de Ngambe : Travaux de construction <i>Ngambe Courthouse: Construction works</i>	NGAMBE	0	150 000	RIO
Palais de Justice d'Edea : Travaux de construction <i>Edea Courthouse: Construction works</i>	EDEA	0	258 000	RIO
Total Projet/Project		0	448 000	
Total Action 01		289 000	1 260 265	
Total Programme 050		289 000	1 260 265	
Programme 051 AMELIORATION DE LA POLITIQUE PENITENTIAIRE IMPROVEMENT OF PENITENTIARY POLICY				
Action 01 AMELIORATION DES CONDITIONS DE DETENTION IMPROVING DETENTION CONDITIONS				
Projet/Activité Project/Activity	Construction, réhabilitation et équipement des prisons <i>Construction, rehabilitation and equipment of prisons</i>			

PLAN DE TRAVAIL ANNUEL DES PROJETS D'INVESTISSEMENT PAR CHAPITRE ET RÉGION
ANNUAL WORK PLAN OF INVESTMENT PROJECT PER HEAD AND REGION

Exercice/ Financial year : 2023

Chapitre 08 MINISTERE DE LA JUSTICE
Head MINISTRY OF JUSTICE
Region LITTORAL

En Milliers de FCFA
In Thousand CFAF

Opérations Operations	Localité Locality	Montant AE CA Amount	Montant CP PA Amount	Financement Financement
Travaux de construction de la prison de Douala Ngoma : Indemnisation des riverains (Paiement des arriérés) <i>Construction of the Douala Ngoma prison: Compensation of local residents (Payment of arrears)</i>	NGOMA	400 000	400 000	RIO
Prison Centrale de Douala Ngoma : Maîtrise d'œuvre des travaux de construction des VRD (Achèvement) <i>Douala Ngoma Central Prison: Project management for the construction of the external works (Completion)</i>	NGOMA	50 000	50 000	Etu/M'Oeuv
Prison de Douala Ngoma : Travaux de Construction du campement (Paiement des arriérés) <i>Douala Ngoma Prison: Construction of the camp (Payment of arrears)</i>	NGOMA	5 000	5 000	RIO
Prison Centrale de Douala Ngoma : Travaux de construction des VRD (Achèvement) <i>Douala Ngoma Central Prison: Construction work on the external works (Completion)</i>	NGOMA	500 000	500 000	RIO
Prison Centrale de Douala Ngoma : Équipements divers <i>Douala Ngoma Central Prison: Various equipment</i>	NGOMA	231 039	231 039	RIO
Total Projet/Project		1 186 039	1 186 039	
Total Action 01		1 186 039	1 186 039	
Total Programme 051		1 186 039	1 186 039	
Total Région/Region LITTORAL		1 475 039	2 446 304	

PLAN DE TRAVAIL ANNUEL DES PROJETS D'INVESTISSEMENT PAR CHAPITRE ET RÉGION
ANNUAL WORK PLAN OF INVESTMENT PROJECT PER HEAD AND REGION

Exercice/ Financial year : 2023

Chapitre 08 MINISTERE DE LA JUSTICE
Head MINISTRY OF JUSTICE
Region NORD/ NORTH

En Milliers de FCFA
In Thousand CFAF

Opérations Operations	Localité Locality	Montant AE CA Amount	Montant CP PA Amount	Financement Financement
Programme 051 AMELIORATION DE LA POLITIQUE PENITENTIAIRE IMPROVEMENT OF PENITENTIARY POLICY				
Action 01 AMELIORATION DES CONDITIONS DE DETENTION IMPROVING DETENTION CONDITIONS				
Projet/Activité Construction, réhabilitation et équipement des prisons Project/Activity Construction, rehabilitation and equipment of prisons				
Prison Principale de Tchollire: Acquisition d'un moulin à écraser <i>Tchollire Main Prison: Acquisition of a crushing mill</i>	TCHOLLIRE	4 800	4 800	RIO
Prison Principale de Tchollire: Réfection du magasin de stockage <i>Tchollire Main Prison: Rehabilitation of the storage warehouse</i>	TCHOLLIRE	4 800	4 800	RIO
Prison Principale de Tchollire: Equipement de l'infirmerie <i>Tchollire Main Prison: Equipment of the infirmary</i>	TCHOLLIRE	4 900	4 900	RIO
Prison Principale de Tchollire: Achat d'un groupe électrogène <i>Tchollire Main Prison: Purchase of a generator</i>	TCHOLLIRE	4 900	4 900	RIO
Prison Principale de Tchollire: Achat du mobilier de bureau <i>Tchollire Main Prison: Purchase of office furniture</i>	TCHOLLIRE	4 900	4 900	RIO
Total Projet/Project		24 300	24 300	
Total Action 01		24 300	24 300	
Total Programme 051		24 300	24 300	
Total Région/Region NORD/ NORTH		24 300	24 300	

PLAN DE TRAVAIL ANNUEL DES PROJETS D'INVESTISSEMENT PAR CHAPITRE ET RÉGION
ANNUAL WORK PLAN OF INVESTMENT PROJECT PER HEAD AND REGION

Exercice/ Financial year : 2023

Chapitre 08 MINISTERE DE LA JUSTICE
Head MINISTRY OF JUSTICE
Region NORD OUEST/ NORTH WEST

En Milliers de FCFA
In Thousand CFAF

Opérations Operations	Localité Locality	Montant AE CA Amount	Montant CP PA Amount	Financement Financement
Programme 050 AMELIORATION DE L'ACTIVITE JURIDICTIONNELLE IMPROVEMENT OF COURT ACTIVITY				
Action 01 ACCES A LA JUSTICE ET DEVELOPPEMENT DES INFRASTRUCTURES ACCESS TO JUSTICE AND INFRASTRUCTURE DEVELOPMENT				
Projet/Activité Construction, réhabilitation et équipement des Juridictions Project/Activity Construction, rehabilitation and equipment of the courts				
Palais de Justice de Bali: Travaux de construction <i>Bali Courthouse: Construction works</i>	BALI	0	100 000	RIO
Palais de Justice de Bali: Maitrise d'oeuvre des travaux de construction <i>Bali Courthouse: Project management of construction works</i>	BALI	0	12 000	Etu/M'Oeuv
Total Projet/Project		0	112 000	
Total Action 01		0	112 000	
Total Programme 050		0	112 000	
Total Région/Region NORD OUEST/ NORTH WEST		0	112 000	

PLAN DE TRAVAIL ANNUEL DES PROJETS D'INVESTISSEMENT PAR CHAPITRE ET RÉGION
ANNUAL WORK PLAN OF INVESTMENT PROJECT PER HEAD AND REGION

Exercice/ Financial year : 2023

Chapitre 08 MINISTERE DE LA JUSTICE
Head MINISTRY OF JUSTICE
Region OUEST/ WEST

Opérations Operations		Localité Locality	Montant AE CA Amount	Montant CP PA Amount	Financement Financement
Programme 050 AMELIORATION DE L'ACTIVITE JURIDICTIONNELLE IMPROVEMENT OF COURT ACTIVITY					
Action 01 ACCES A LA JUSTICE ET DEVELOPPEMENT DES INFRASTRUCTURES ACCESS TO JUSTICE AND INFRASTRUCTURE DEVELOPMENT					
Projet/Activité Project/Activity	Construction, réhabilitation et équipement des Juridictions Construction, rehabilitation and equipment of the courts				
Palais de Justice de Foumban: Etudes architecturales et géotechniques pour la construction (paiement des arriérés) Foumban Court House: architectural and geotechnical studies for the construction (payment of arrears)		FOUMBAN	40 000	40 000	Etu/M'Oeuv
Palais de justice de Mbouda: travaux de construction (paiement des arriérés) Mbouda courthouse: construction work (payment of arrears)		MBOUDA	27 100	27 100	RIO
Total Projet/Project			67 100	67 100	
Total Action 01			67 100	67 100	
Total Programme 050			67 100	67 100	
Programme 051 AMELIORATION DE LA POLITIQUE PENITENTIAIRE IMPROVEMENT OF PENITENTIARY POLICY					
Action 01 AMELIORATION DES CONDITIONS DE DETENTION IMPROVING DETENTION CONDITIONS					
Projet/Activité Project/Activity	Construction, réhabilitation et équipement des prisons Construction, rehabilitation and equipment of prisons				
Construction de deux miradors et réhabilitation de la cuisine et de la toiture du «bloc annexe» de la Prison Centrale de Bafoussam Construction de deux miradors et réhabilitation de la cuisine et de la toiture du «bloc annexe» de la Prison Centrale de Bafoussam		BAFOUSSAM	17 932	17 932	RIO
Total Projet/Project			17 932	17 932	
Total Action 01			17 932	17 932	
Total Programme 051			17 932	17 932	
Total Région/Region OUEST/ WEST			85 032	85 032	

PLAN DE TRAVAIL ANNUEL DES PROJETS D'INVESTISSEMENT PAR CHAPITRE ET RÉGION
ANNUAL WORK PLAN OF INVESTMENT PROJECT PER HEAD AND REGION

Exercice/ Financial year : 2023

Chapitre 08 MINISTERE DE LA JUSTICE
Head MINISTRY OF JUSTICE
Region SUD/ SOUTH

En Milliers de FCFA
In Thousand CFAF

Opérations Operations	Localité Locality	Montant AE CA Amount	Montant CP PA Amount	Financement Financement
Programme 050 AMELIORATION DE L'ACTIVITE JURIDICTIONNELLE IMPROVEMENT OF COURT ACTIVITY				
Action 01 ACCES A LA JUSTICE ET DEVELOPPEMENT DES INFRASTRUCTURES ACCESS TO JUSTICE AND INFRASTRUCTURE DEVELOPMENT				
Projet/Activité Project/Activity	Construction, réhabilitation et équipement des Juridictions <i>Construction, rehabilitation and equipment of the courts</i>			
Palais de Justice d'Ambam : Travaux de construction des salles d'audiances <i>Ambam courthouse: Construction of courtrooms</i>	AMBAM	450 000	450 000	RIO
Cour d'Appel du Sud : Travaux de réhabilitation <i>Southern Appeal Court: Rehabilitation works</i>	EBOLOWA	25 000	25 000	RIO
Palais de Justice d'Ambam : Maîtrise d'oeuvre des travaux de construction <i>Ambam courthouse: Project management of construction works</i>	AMBAM	45 000	45 000	Etu/M'Oeuv
Total Projet/Project		520 000	520 000	
Total Action 01		520 000	520 000	
Total Programme 050		520 000	520 000	
Programme 051 AMELIORATION DE LA POLITIQUE PENITENTIAIRE IMPROVEMENT OF PENITENTIARY POLICY				
Action 01 AMELIORATION DES CONDITIONS DE DETENTION IMPROVING DETENTION CONDITIONS				
Projet/Activité Project/Activity	Construction, réhabilitation et équipement des prisons <i>Construction, rehabilitation and equipment of prisons</i>			
Prison Principale de Sangmelima: Etudes architecturales et géotechniques pour la construction <i>Sangmelima Main Prison: architectural and geotechnical studies for the construction</i>	SANGMELIMA	40 000	40 000	Etu/M'Oeuv
Prison secondaire de Bengbis : Maîtrise d'oeuvre des travaux de construction (paiement des arriérés) <i>Bengbis secondary prison: Construction management (payment of arrears)</i>	BENGBIS	16 500	16 500	Etu/M'Oeuv
Prison Principale d'Ambam : Travaux de construction d'une infirmerie <i>Ambam Main Prison: Construction of an infirmary</i>	AMBAM	25 000	25 000	RIO
Prison secondaire de Bengbis : travaux de construction (paiement des arriérés) <i>Bengbis secondary prison: construction work (payment of arrears)</i>	BENGBIS	26 000	26 000	RIO
Prison Principale de Sangmelima : Travaux de réhabilitation des fosses septiques et réfection de certain ouvrages <i>Sangmelima Main Prison : Rehabilitation of septic tanks and repair of certain works</i>	SANGMELIMA	25 639	25 639	RIO
Total Projet/Project		133 139	133 139	
Total Action 01		133 139	133 139	
Total Programme 051		133 139	133 139	
Total Région/Region SUD/ SOUTH		653 139	653 139	

PLAN DE TRAVAIL ANNUEL DES PROJETS D'INVESTISSEMENT PAR CHAPITRE ET RÉGION
ANNUAL WORK PLAN OF INVESTMENT PROJECT PER HEAD AND REGION

Exercice/ Financial year : 2023

Chapitre 08 MINISTERE DE LA JUSTICE
Head MINISTRY OF JUSTICE
Region SUD OUEST/ SOUTH WEST

En Milliers de FCFA
In Thousand CFAF

Opérations Operations	Localité Locality	Montant AE CA Amount	Montant CP PA Amount	Financement Financement
Programme 050 AMELIORATION DE L'ACTIVITE JURIDICTIONNELLE IMPROVEMENT OF COURT ACTIVITY				
Action 01 ACCES A LA JUSTICE ET DEVELOPPEMENT DES INFRASTRUCTURES ACCESS TO JUSTICE AND INFRASTRUCTURE DEVELOPMENT				
Projet/Activité Project/Activity	Construction, réhabilitation et équipement des Juridictions <i>Construction, rehabilitation and equipment of the courts</i>			
Palais de Justice de Tombel : Maîtrise d'œuvre des travaux de construction <i>Tombel courthouse: Project management of construction works</i>	TOMBEL	0	10 000	Etu/M'Oeuv
Palais de Justice de Tombel : Travaux de construction <i>Tombel courthouse: Construction work</i>	TOMBEL	0	100 000	RIO
Total Projet/Project		0	110 000	
Total Action 01		0	110 000	
Total Programme 050		0	110 000	
Programme 051 AMELIORATION DE LA POLITIQUE PENITENTIAIRE IMPROVEMENT OF PENITENTIARY POLICY				
Action 01 AMELIORATION DES CONDITIONS DE DETENTION IMPROVING DETENTION CONDITIONS				
Projet/Activité Project/Activity	Construction, réhabilitation et équipement des prisons <i>Construction, rehabilitation and equipment of prisons</i>			
Travaux de rénovation et d'extension de l'ENAP (Paiement des arriérés) <i>Renovation and extension work of ENAP (Payment of arrears)</i>	BUEA	49 342	49 342	RIO
Prison de Upper Farm: Production agropastorale et préparation à la réinsertion sociale des détenus <i>Upper Farm Prison: Agro-pastoral production and preparation for social reintegration of prisoners</i>	BUEA	19 732	19 732	RIO
Maîtrise d'œuvre des travaux de rénovation et d'extension de l'ENAP (Paiement des arriérés) <i>Project management of the renovation and extension works of ENAP (Payment of arrears)</i>	BUEA	2 300	2 300	Etu/M'Oeuv
Total Projet/Project		71 374	71 374	
Total Action 01		71 374	71 374	
Total Programme 051		71 374	71 374	
Total Région/Region SUD OUEST/ SOUTH WEST		71 374	181 374	
Total Chapitre/Head MINJUSTICE		3 106 735	5 500 000	